


**Beschluss
der Landesregierung**
**Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Sitzung vom Nr. 97
 Seduta del
 19/02/2019

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
 Landeshauptmannstellvertr.
 Landeshauptmannstellvertr.
 Landeshauptmannstellvertr.
 Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
 Arnold Schuler
 Giuliano Vettorato
 Daniel Alfreider
 Philipp Achammer
 Massimo Bessone
 Waltraud Deeg
 Maria Hochgruber Kuenzer
 Thomas Widmann

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
 Vicepresidente
 Vicepresidente
 Vicepresidente
 Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Änderung der Landesstruktur für die
 Verwaltung der Maßnahme 1
 „Wissenstransfer und
 Informationsmaßnahmen“ des ELR
 2014IT06RDRP002 - Änderung des
 Beschlusses Nr. 1242 vom 15.11.2016

Oggetto:

Modifica della struttura responsabile della
 gestione della misura 1 “Trasferimento di
 conoscenze e azioni di informazione” del
 PSR 2014IT06RDRP002 - modifica della
 delibera n. 1242 del 15.11.2016

Vorschlag vorbereitet von
 Abteilung / Amt Nr.

B1

Proposta elaborata dalla
 Ripartizione / Ufficio n.

Mit Beschluss der Landesregierung vom 16. Juni 2015, Nr. 727, in geltender Fassung, wurde das Entwicklungsprogramm für den ländlichen Raum 2014-2020 der Autonomen Provinz Bozen Nr. 2014IT06RDRP002 genehmigt.

In Folge mit Beschluss der Landesregierung vom 15. November 2016, Nr. 1242, wurden die maßnahmenspezifischen Förderfähigkeitsregeln der Maßnahme 1 "Wissenstransfer und Informationsmaßnahmen" des Entwicklungsprogramms für den ländlichen Raum 2014-2020 der Autonomen Provinz Bozen Nr. 2014IT06RDRP002 genehmigt.

Die maßnahmenspezifischen Förderfähigkeitsregeln sind integrierender Bestandteil des obengenannten Beschlusses und bestehen aus folgenden Anlagen:

- Anlage „Maßnahmenspezifische Förderfähigkeitsregeln“ mit folgenden Anlagen:
Anlage I – Fördervereinbarung;
Anlage II – Vademekum der zulässigen Kosten;
Anlage III – PHB – Projekthandbuch;
Anlage IV – RDS - Register statistische Daten;
- Anlage „Maßnahmenspezifisches Auswahlverfahren der Förderfähigkeit von Ausgaben“, welche das Dokument „Auswahlverfahren und Kriterien“ ergänzt.

Die obengenannten maßnahmenspezifischen Normen sehen vor, dass die Landesstruktur die für die Verwaltung der Maßnahme 1 „Wissenstransfer und Informationsmaßnahmen“ die Abteilung Landforst- und hauswirtschaftliche Berufsbildung ist.

In Folge der internen Reorganisation, die mit Dekret des Landeshauptmanns vom 24. August 2017, Nr. 31 „Neuordnung des Bereichs Deutsche Berufsbildung“ und folgendem Dekret des Landeshauptmanns vom 15. Dezember 2017, Nr. 45 „Verordnung über die Gliederung, Benennung und Aufgaben der Deutschen Bildungsdirektion“ wurde die Landesstruktur, die für die Verwaltung der Maßnahme 1 „Wissenstransfer und Informationsmaßnahmen“ zuständig ist von der Abteilung Landforst- und hauswirtschaftliche Berufsbildung (ex 22.0) zur Landesdirektion deutschsprachige Berufsbildung (20.0) übertragen.

Con deliberazione del 16 giugno 2015, n. 727, e successive modifiche, la Giunta provinciale ha approvato il Programma di Sviluppo Rurale 2014-2020 della Provincia Autonoma di Bolzano n. 2014IT06RDRP002.

Successivamente con deliberazione della Giunta provinciale del 15 novembre 2016, n. 1242, sono state approvate le norme specifiche per l'ammissibilità della spesa della misura 1 "Trasferimento di conoscenze e azioni di informazione" del Programma per lo sviluppo rurale della Provincia autonoma di Bolzano – Alto Adige, n. 2014IT06RDRP002.

Le norme specifiche sono parte integrante della suddetta deliberazione e si compongono dei seguenti allegati:

- Allegato "Norme specifiche di misura per l'ammissibilità della spesa" con i seguenti allegati:
Allegato I – Convenzione di finanziamento;
Allegato II – Vademecum costi ammissibili;
Allegato III – PHB – project handbook;
Allegato IV – RDS – registro dati statistici;
- Allegato "Norme specifiche di misura sulla procedura di ammissibilità della spesa" che integra il documento "Procedure e criteri di selezione".

Tali norme specifiche prevedono, tra l'altro, che la struttura responsabile della gestione della misura 1 "Trasferimento di conoscenze e azioni di informazione" sia la Ripartizione Formazione professionale agricola, forestale e di economia domestica.

A seguito della riorganizzazione interna disposta con Decreto del Presidente della Provincia 24 agosto 2017, n. 31 "Riordinamento dell'area Formazione professionale tedesca" e successivo Decreto del Presidente della Provincia 15 dicembre 2017, n. 45 "Regolamento relativo all'articolazione, alla denominazione e alle competenze della Direzione Istruzione e Formazione tedesca" è stata trasferita la struttura responsabile della gestione della misura 1 "Trasferimento di conoscenze e azioni di informazione" dalla Ripartizione Formazione professionale agricola, forestale e di economia domestica (ex 22.0) alla Direzione provinciale Formazione

Es wird daher als notwendig erachtet, die in den oben genannten Anlagen enthaltene Zuständigkeiten zu ändern.

In Folge der Reorganisation werden die öffentlichen Bekanntmachungen (Aufrufe) zur Einreichung von Beihilfengesuche ab jetzt mit Dekret des Direktors der Landesdirektion deutschsprachige Berufsbildung geregelt.

Dies vorausgeschickt

beschließt

die Landesregierung einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

- 1) in den Anlagen des Beschlusses der Landesregierung vom 15. November 2016, Nr. 1242, wird der Begriff „Abteilung Land-, forst- und hauswirtschaftliche Berufsbildung“ mit „Landesdirektion deutschsprachige Berufsbildung“ ersetzt;
- 2) den Punkt 3) des Beschlusses der Landesregierung vom 15. November 2016, Nr. 1242 mit folgendem Absatz zu ersetzen:
„die Zuständigkeit der Landesdirektion deutschsprachige Berufsbildung die interne Kommission einzuberufen gemäß dem in der Anlage „Maßnahmenspezifisches Auswahlverfahren der Förderfähigkeit von Ausgaben“ beschriebenen Vorgehen“.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

professionale in lingua tedesca (20.0).

Si ritiene quindi necessario modificare i riferimenti di responsabilità contenuti nei suddetti allegati.

A seguito della riorganizzazione, inoltre, gli avvisi pubblici (bando) al fine della presentazione delle domande di aiuto saranno da ora disciplinati con decreto del Direttore della Direzione provinciale Formazione professionale in lingua tedesca.

Tutto ciò premesso la Giunta provinciale

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

- 1) di sostituire negli allegati della deliberazione della Giunta provinciale del 15 novembre 2016, n. 1242 il termine “Ripartizione Formazione professionale agricola, forestale e di economia domestica” con il termine “Direzione provinciale Formazione professionale in lingua tedesca”;
- 2) di sostituire il punto 3) della deliberazione della Giunta provinciale del 15 novembre 2016, n. 1242 con il seguente paragrafo:
“è competenza della Direzione provinciale Formazione professionale in lingua tedesca di convocare la commissione interna ai sensi dell'allegato “Norme specifiche di misura sulla procedura di ammissibilità della spesa”.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor

Il Direttore d'ufficio

Der Landesdirektor

14/02/2019 07:21:14
TSCHENETT GUSTAV

Il Direttore provinciale

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben

14/02/2019 10:43:21
NATALE STEFANO

Il direttore dell'Ufficio spese

Der Direktor des Amtes für Einnahmen

Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

19/02/2019

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

19/02/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

19/02/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma